

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 96

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

*Treaties and international agreements registered
or filed and recorded with the Secretariat
of the United Nations*

VOLUME 96

1951

I. Nos. 1328-1342

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered from 18 July 1951 to 25 July 1951*

	<i>Page</i>
No. 1328. Denmark and Switzerland:	
Air Services Agreement (with annex). Signed at Berne, on 22 June 1950	3
No. 1329. Pakistan and France:	
Agreement relating to air services (with annex and exchange of notes). Signed at Karachi, on 31 July 1950	23
No. 1330. Burma and Sweden:	
Air Transport Agreement (with annex). Signed at Rangoon, on 14 September 1950	45
No. 1331. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and France:	
Exchange of notes constituting an agreement regarding non-scheduled commercial air services between United Kingdom and French territories. Paris, 6 October 1950	63
No. 1332. Thailand and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland:	
Agreement for air services between and beyond their respective territories (with annex and exchange of notes). Signed at Bangkok, on 10 November 1950	77
No. 1333. International Civil Aviation Organization and Ethiopia:	
Basic Agreement for the provision of technical assistance. Signed at New York, on 2 February 1951	
Agreement (with annex) supplemental to the Basic Agreement. Signed at New York, on 2 February 1951	123

*Traités et accords internationaux enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat
de l'Organisation des Nations Unies*

VOLUME 96

1951

I. Nos 1328-1342

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 18 juillet 1951 au 25 juillet 1951*

	<i>Pages</i>
N° 1328. Danemark et Suisse :	
Accord relatif aux services aériens (avec annexe). Signé à Berne, le 22 juin 1950	3
N° 1329. Pakistan et France :	
Accord relatif aux services aériens (avec annexe et échange de notes). Signé à Karachi, le 31 juillet 1950	23
N° 1330. Birmanie et Suède :	
Accord relatif aux transports aériens (avec annexe). Signé à Rangoon, le 14 septembre 1950	45
N° 1331. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et France :	
Échange de notes constituant un accord relatif aux services aériens commerciaux non réguliers entre les territoires britanniques et français. Paris, 6 octobre 1950	63
N° 1332. Thaïlande et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord :	
Accord relatif aux services aériens entre leurs territoires respectifs et au-delà (avec annexe et échange de notes). Signé à Bangkok, le 10 novembre 1950	77
N° 1333. Organisation de l'aviation civile internationale et Éthiopie :	
Accord de base relatif à la fourniture d'une assistance technique. Signé à New-York, le 2 février 1951	
Accord complétant l'Accord de base (avec annexe). Signé à New-York, le 2 février 1951	123

	<i>Page</i>
No. 1334. International Civil Aviation Organization and Israel:	
Agreement for the provision of technical assistance (with annex). Signed at Montreal, on 19 February 1951	141
No. 1335. International Civil Aviation Organization and Canada:	
Agreement regarding the Headquarters of the International Civil Aviation Organization. Signed at Montreal, on 14 April 1951	155
No. 1336. International Civil Aviation Organization and Thailand:	
Agreement for the provision of technical assistance. Signed at Washington, on 19 April 1951	181
No. 1337. International Civil Aviation Organization and Iceland:	
Agreement for the provision of technical assistance (with annex). Signed at Montreal, on 7 June 1951	193
No. 1338. Turkey and Italy:	
Treaty of Friendship, Conciliation and Judicial Settlement. Signed at Rome, on 24 March 1950	207
No. 1339. Denmark and Guatemala:	
Treaty of Commerce and Navigation (with Final Protocol). Signed at Guatemala City, on 4 March 1948	223
No. 1340. International Labour Organisation:	
Convention (No. 96) concerning fee-charging employment agencies (revised 1949). Adopted by the General Conference of the International Labour Organisation at its thirty-second session, Geneva, 1 July 1949	237
No. 1341. International Labour Organisation:	
Convention (No. 98) concerning the application of the principles of the right to organise and to bargain collectively. Adopted by the General Conference of the International Labour Organisation at its thirty-second session, Geneva, 1 July 1949	257
No. 1342. Denmark, Ecuador, India, etc.:	
Convention for the Suppression of the Traffic in Persons and of the Exploitation of the Prostitution of Others (with Final Protocol). Opened for signature at Lake Success, New York, on 21 March 1950	271

	<i>Pages</i>
N° 1334. Organisation de l'aviation civile internationale et Israël :	
Accord relatif à la fourniture d'une assistance technique (avec annexe). Signé à Montréal, le 19 février 1951	141
N° 1335. Organisation de l'aviation civile internationale et Canada :	
Accord relatif au siège de l'Organisation de l'aviation civile internationale. Signé à Montréal, le 14 avril 1951	155
N° 1336. Organisation de l'aviation civile internationale et Thaïlande :	
Accord relatif à la fourniture d'une assistance technique. Signé à Washington, le 19 avril 1951	181
N° 1337. Organisation de l'aviation civile internationale et Islande :	
Accord relatif à la fourniture d'une assistance technique (avec annexe). Signé à Montréal, le 7 juin 1951	193
N° 1338. Turquie et Italie :	
Traité d'amitié, de conciliation et de règlement judiciaire. Signé à Rome, le 24 mars 1950	207
N° 1339. Danemark et Guatemala :	
Traité de commerce et de navigation (avec Protocole final). Signé à Guatemala, le 4 mars 1948	223
N° 1340. Organisation internationale du Travail :	
Convention (n° 96) concernant les bureaux de placement payants (révisée en 1949). Adoptée par la Conférence générale de l'Organisation internationale du Travail à sa trente-deuxième session, Genève, 1er juillet 1949	237
N° 1341. Organisation internationale du Travail :	
Convention (n° 98) concernant l'application des principes du droit d'organisation et de négociation collective. Adoptée par la Conférence générale de l'Organisation internationale du Travail à sa trente-deuxième session. Genève, 1er juillet 1949	257
N° 1342. Danemark, Équateur, Inde, etc. :	
Convention pour la répression de la traite des êtres humains et de l'exploitation de la prostitution d'autrui (et Protocole de clôture). Ouverte à la signature à Lake Success (New-York) le 21 mars 1950	271